Fils d'Alfred Motte, fabricante, Paul Deroos, 32 ans, demeurant à Lys, a été blessé à l'œil gauche par un ressort. Huit jours de repos. Docteur Wartel. — Dans la teinturerie-apprêt de MM. Motte et Meillassoux frères, un apprêteur, Louis Pauwels, 14 ans, rue de Leers, à Lys, a'est fait des contusions au genou droit en tombant. Dix jours de repos. Docteur Godefroy. — A l'imprimerie de M. Henri Legros, un apprenti papetier, Henri Duquenne, 15 ans, rue Pierre-de-Roubaix, s'est blessé à la main gauche pendant son travail. Dix jours de repos. Docteur Delecœuillerie. — Un maçon de M. Auguste Pennel, entrepreneur, J.-B. Delannoy, 53 ans, demeurant à Lamain (Belgique), s'est blessé au genou en manœuvrant une pierre. Vingt jours de repos. Docteur Harlet. — A la filature de M. Motte-Bossut fils, un rattacheur, Alfred Dutrieux, 17 ans, rue Molière, cour Polyte, a eu l'index gauche comprimé par les organes de son métier. Huit jours de repos. Docteur Picquet.

LA FOURRIÈRE A CHIENS. — Le service de la fourrière à chiens a capturé, dans la journée de vendredi, dix chiens. Trois rapports ont été rédigés à la charge des propriétaires.

TROUVAILLE. — M. Léon Pluquet, demeurant route de Leers, maison Coulon, a trouvé, au Nouveau-Roubaix, une casquette de première communion. On peut la lui réclamer.

LE REPOS DU DIMANCHE. — *Service des pharmacies.* — Dimanche 1er mai. — Pharmaciens de garde: quartier du Centre, M. Dubureq, contour Saint-Martin; quartier de la Gare, M. Didry, rue Notre-Dame.

HARPE PLEYEL. — Vente et location. — Représentant pour Roubaix : Marcelli, 3 et 10, rue du Bois; pour Lille : Mancel. 51083

EN VENTE à la Librairie du *Journal de Roubaix*: *Nouveaux dictionnaires* en deux langues, avec la prononciation figurée dans les deux langues, pour le flamand-français, anglais-français, allemand-français, etc., relié toile, prix 2,50. 55417d

Quo Vadis. — Nouvelle édition illustrée de nombreuses gravures d'un véritable cachet artistique, en vente à la Librairie du *Journal de Roubaix* au prix de 3 fr. 50. 55418d

Demandez un échantillon de sel Cérébos chez votre épicier 46979 10

CROIX

ACCIDENTS DU TRAVAIL. — Un chargeur de la briqueterie Lehoucq, au Petit-Beaumont, M. Charles Decourcq, âgé de 24 ans, demeurant à Avelghem, a eu la main prise entre la planche d'un moule et un wagonnet. 15 jours. Docteur Butruille. — Chez M. Seynave Dubosque, un jeune tarauder, Raymond Roumieux, 15 ans, demeurant 3, rue Hoche, a reçu une plaie contuse au gros orteil gauche avec arrachement de l'ongle par suite de la chute d'un tuyau. 12 à 15 jours de repos. Docteur Paquet.

LA FÊTE DU 1er MAI a débuté, samedi soir, par une représentation gratuite à la salle des fêtes. Il va sans dire que l'assistance était nombreuse. MM. Baulle frères, Bargibant, Dupriez, A. Réndel, et Mlles Berthe D... et Laure Baulle, étaient chargés de l'exécution du programme, qui comprenait une comédie, *Le Mari d'Hortense*, un vaudeville, *L'Ordonnance Bézuchet*, et plusieurs intermèdes.

LANNOY

LEERS

LES OBJETS D'ART offerts par M. Louis Courier, maire, à l'*Union Colombophile*, à l'occasion de son concours sur Chantilly du dimanche 8 mai, sont exposés chez M. Jules Leblanc, cabaretier à la Mottelette.

FLERS-BREUCQ

L'ACCIDENT D'AUTOMOBILE. — M. Davaine, juge d'instruction, a interrogé samedi, M. Dulieux, auteur involontaire de l'accident d'automobile qui a causé la mort d'homme et blessé trois autres personnes, à Flers-Breucq. M. Dulieux s'est efforcé de prouver qu'il ne marchait pas à une allure trop rapide.

FOREST

LA FÊTE ANNUELLE des pompiers a lieu lundi. Une messe sera célébrée à neuf heures à leur intention, et un banquet les réunira à deux heures, à l'estaminet: *Aux sapeurs pompiers.*

BAISIEUX

UN ÉCOLIER VICTIME D'UN ACCIDENT. — Samedi, vers une heure de l'après-midi, le jeune Lucien Bonnel, âgé de dix ans, fils de M. Alphonse Bonnel, employé de chemin de fer à la gare de Baisieux, s'est cassé la jambe droite en jouant avec ses camarades à la rentrée de l'école. Transporté chez lui immédiatement, il reçut les soins nécessaires de M. le docteur Lamotte, de Willems.

CYSOING

BOUVINES

UN GRAVE ACCIDENT. — Samedi, vers trois heures de l'après midi, en faisant fonctionner une batteuse mécanique, les frères Barlieux ont été gravement blessés. Charles, âgé de 26 ans, a eu la cheville droite fracturée, et son frère, Jean-Baptiste, âgé de 35 ans, a eu les chairs des jambes déchirées.

Réclamez à la **LIQUIDATION DU PALAIS DES NOUVEAUTÉS**, *32-34, Grande-Rue, Roubaix*, les **Deux Occasions** vraiment extraordinaires qui sont en vente actuellement :

1° Le **Paletot**, taffetas, tout soie, belle qualité, plissé accordéon, col, broderie perforée, valeur réelle, 39 francs, vendu ..... **19 fr. 90**

2° Les **Jupes**, plissées accordéon, valeur 39 francs, vendues ..... **19 fr. 90**

553724

TOURCOING

LES CARTES D'ÉLECTEURS. — La mairie nous communique l'avis suivant :

Les personnes qui n'auraient pas reçu leur carte électorale pour le scrutin de ce jour, sont informées qu'elles peuvent s'adresser au bureau des élections. Le bureau sera ouvert de huit heures du matin à six heures du soir, sans interruption.

MARIAGE. — Samedi matin, à 11 heures et demie, a été célébré, en l'église du Sacré-Cœur, le mariage de M. Charles Crombez, fils de M. Crombez-Glorieux, avec Mlle Marguerite Sion, fille de M. Sion-Hedou, industriel. Les témoins étaient, pour le marié : MM. Alfred Jacquart, négociant, et Jean-Baptiste Lefebvre, négociant, ses oncles ; pour la mariée : MM. Louis Sion, fabricant à Halluin, conseiller d'arrondissement, et Henri Sion, négociant, ses frères. C'est M. l'abbé Ducoulombier, curé du Sacré-Cœur, qui a donné la Bénédiction nuptiale aux jeunes mariés.

UNE SERVANTE INFIDÈLE. — Il y a une huitaine de jours, Mme Lepers-Bogaert, cabaretière rue du Levant, prenait à son service une servante qui dit se nommer Joséphine-Louise Ansart, âgée de 21 ans, être originaire du Pas-de-Calais et venir de Lille. Elle se contentait de ces renseignements.

Samedi matin, Mme Lepers sortit pour faire une course. Lorsqu'elle revint, elle constata la disparition de sa servante. Celle-ci avait emporté une robe noire en lainage, une petite montre en argent et une somme de 25 francs.

M. Lepers a déposé une plainte entre les mains de M. Proix, commissaire de police du premier arrondissement, qui a ouvert une enquête. La servante est activement recherchée.

UN CHEVAL EMPORTÉ. — Vendredi après-midi, une voiture attelée d'un cheval, appartenant à M. Lehembre, marchand de bonneterie à Lille, stationnait rue des Bonnets, à Mouvaux, lorsque le cheval effrayé par le passage d'une automobile s'emporta et partit à toute vitesse vers Tourcoing. Au passage, il heurta la barrière du chemin de fer de la rue des Bonnets, et la démolit en partie. Un maçon, M. Théophile Dejans, âgé de 24 ans, demeurant au Sapin-Vert, sauta à la tête du cheval et put le maîtriser après avoir été traîné sur un parcours de cinquante mètres environ. Les dégâts sont purement matériels. Une roue, un ressort et les brancards ont été brisés.

MOUVEMENT DE LA POPULATION ÉTRANGÈRE. — Pendant la semaine écoulée, deux hommes, deux femmes et sept enfants de nationalité étrangère sont venus se fixer à Tourcoing. Par contre, six hommes, sept femmes et quatorze enfants également étrangers, ont quitté notre ville.

LES ARRIVAGES AUX HALLES. — Dans la matinée de samedi, il est arrivé aux Halles les denrées suivantes: Laitues, 800; asperges, 160 bottes; carottes, 16 bottes; pommes de terre nouvelles, 200 kil.; artichauts, 1.000; radis, 2.800 bottes; choux-fleurs, 50; pois, 130 kil.; beurre, 30 kil.; fromage, 10 kil.

LES ACCIDENTS DU TRAVAIL. — Chez MM. Honoré frères, un journalier, Octave Vanlenberghe, âgé de 30 ans, s'est fait une entorse au pied droit en descendant d'un ponton. Dix jours de repos. Docteur Bernard. — Une bacleuse de la maison Leman-Réquillart, Marie Van Oversberghe, 13 ans, a été blessée au pouce gauche par un éclat de bois. Cinq jours de repos. Docteur Defosses.

DEMANDEZ dans toutes les bonnes épiceries le pain d'épices *Defraiteur-Watteeuw*, 16, et 18, rue de l'Industrie, à Tourcoing. 55438d

DÉMÉNAGEMENTS pour tous pays, voitures capitonnées, HENRI DAEL. Vidanges par machine à vapeur, **116, r. de Dunkerque.** 50819

Tondeuses de gazon. Premières marques. Réparations. Quincaillerie **Six-Lebrun**, place de la République. 55148

6 PORTRAITS SOIGNÉS, 2 fr. 25 81, rue Desurmont, Tourcoing. 53351

CHOCOLAT MAUPRIVEZ
Agent dépositaire : O. Pérussy, 49, rue d'Italie, Roubaix, 34214

LILLE

UN GLOBE-TROTTER. — Un sujet roumain, Raphael Doicesco, âgé de 23 ans, a fait le pari de faire le tour du monde en cinq ans. S'il y parvient, M. et Mme Oselhoff doivent lui verser 170,000 francs. Il ne doit jamais avoir plus de 20 francs en poche.

Il était de passage hier à Lille. Il s'est mis en route le 25 juillet 1902; il a couvert actuellement 16,965 kilomètres.

PIANOS COUSART
Ex-accordeur de la Maison PLEYEL
8, rue du Vieil-Abreuvoir 45379

LE CRIME DE FLERS

Interrogatoire de Bouttens à Courtrai

Une instruction est ouverte au parquet de Courtrai au sujet de l'affaire du crime de Flers. Dans l'après midi de vendredi, en effet, M. Jules Looghe, commissaire de police de Courtrai, s'est rendu à la maison d'arrêt de cette ville, où il a eu un long entretien avec l'un des détenus, Camille Bouttens. Le plus grand silence est gardé sur les résultats de l'enquête. Néanmoins il y a tout lieu de croire que bientôt nous serons fixés sur l'innocence, la complicité ou la culpabilité de Bouttens.

NÉCROLOGIE

On annonce la mort, à Cambrai, de M. Paul Renaut, décédé à l'âge de 25 ans, après une longue maladie supportée avec courage. Il faisait partie des brancardiers de Lourdes.

MARIAGES & FIANÇAILLES

Jeudi a été célébré, en l'église Saint-Michel, à Lille, le mariage de M. André Fournier, docteur en droit, fils de M. Fournier Duthilleul, ancien négociant à Lille, avec Mlle Suzanne Grandel, fille de M. Grandel-Preuvost, et petite-fille de Mme veuve Preuvost-Debay.

— Samedi, à onze heures du matin, a été célébré, dans l'église de Bully-les Mines, le mariage de Mlle Hélène Chemin avec M. Georges Piet.

LES GRÈVES

A LANNOY

La grève est complètement terminée dans cette localité. Tout le personnel du tissage d'ameublement Ferdinand Leborgne, le seul établissement qui chômait encore, a repris le travail samedi matin, à sept heures.

A TOURCOING

La situation reste stationnaire, mais peu à peu le nombre de grévistes diminue. Samedi à midi, on ne comptait plus que 14 établissements en grève : le nombre des grévistes s'est abaissé de 1231 à 1200; à ce dernier chiffre, il faut ajouter 269 chômeurs.

A HALLUIN

Il y avait, samedi matin, 165 ouvriers et ouvrières occupés dans le tissage de M. Aug. Lepoutre. On prévoit la fin de la grève pour cet établissement.

A LILLE

Fin de la grève des débardeurs

Après avoir entendu les délégués des débardeurs, M. le directeur des établissements Kulmann a accordé vendredi après-dîner l'augmentation réclamée par les grévistes ; ceux-ci ont donc repris le travail au grand complet samedi matin.

A MÉRICOURT

Une centaine d'ouvriers employés à la voie près du passage à niveau de Méricourt, se sont mis en grève, réclamant une augmentation du travail à l'heure, et, en outre, le paiement de onze heures pour dix heures de travail. Ils ont essayé de débaucher le reste de leurs camarades, mais la gendarmerie de Rouvroy a rétabli l'ordre.

COMMUNICATIONS

ROUBAIX. — *Syndicat des Vrais Travailleurs de l'Industrie textile.* — Aujourd'hui, dimanche 1er mai, Café du *Demi-Cercle*, place Notre-Dame, de midi à une heure; délégués de semaine: MM. Joseph Quinchon et Georges Leveugle.

— *Jeunesse Prévoyante de l'Epeule.* — Aujourd'hui, dimanche, les cotisations seront perçues de onze heures et demie à midi et demi.

— *Syndicat Mixte de l'Industrie Roubaisienne.* — Bureau syndical : Le Bureau syndical se réunira le lundi 2 mai 1904, à six heures précises, au siège du Syndicat, 22, rue de la Paix. — Ordre du jour : Admissions dans le Syndicat (usines syndiquées et dizaines libres) ; assemblée générale du Syndicat Mixte.

CROIX. — *Garde Harmonie.* — Répétition générale aujourd'hui dimanche, à onze heures du matin. Cours de solfège gratuit à l'heure habituelle.

— *Harmonie Municipale.* — Les sociétaires sont priés de se rendre aujourd'hui dimanche 1er mai, chez Mlle Rosalie Willez, à 9 heures très précises pour le cortège.

TOURCOING. — *Dotation de la Jeunesse de France.* Aujourd'hui, 1er mai, paiement des cotisations du mois de mai au siège social, estaminet du Violon d'Or, coin des rues Delobel et du Calvaire, et aux sièges des autres sociétés. Les livrets des 63 nouveaux sociétaires du mois d'avril seront à leur disposition au siège social de 10 heures et demie à midi.

MODES — **AU FIL DE LA VIERGE** — MERCERIE
19, Rue Saint-Georges, ROUBAIX
GRAND CHOIX DE CHAPEAUX
Fournitures pour modes - Spécialité de deuil
FANTAISIE -- GANTERIE 52254

CONVOIS FUNÈBRES & OBITS

Les amis et connaissances de la famille MORTAGNE-CASTEL qui, par oubli, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part du décès de Monsieur Agathon-Joseph MORTAGNE, Président de la Société de Secours Mutuels et membre des Sauveteurs du Nord, veuf de Dame Catherine CASTEL, décédé à Mouvaux, le 29 avril 1904, dans sa 64e année, administré des Sacrements de notre mère la Sainte-Eglise, sont priés de considérer le présent avis comme en tenant lieu et de bien vouloir assister aux *Convoi et Service Solennels, qui auront lieu* le mardi 3 mai, à neuf heures et demie, en l'église Saint-Germain, à Mouvaux, sa paroisse. — L'assemblée à la maison mortuaire, rue de Lille, 178, à neuf heures un quart. — Ils vous prient aussi d'assister à l'Obit Solennel du Mois qui sera célébré le mardi 24 mai, à neuf heures et demie, en ladite église.

Les amis et connaissances de la famille DELRŒUX-VANDENBERGHE qui, par oubli, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part du décès de Monsieur Louis-Joseph DELRŒUX, veuf de Dame Léontine-Marie VANDENBERGHE, décédé à Roubaix, le 28 avril 1904, dans sa 70e année, administré des Sacrements de notre mère la Sainte-Eglise, sont priés de considérer le présent avis comme en tenant lieu et de bien vouloir assister aux Convoi et Service Solennels, qui auront lieu le lundi 2 mai, à huit heures et demie, en l'église Sainte-Elisabeth, à Roubaix, sa paroisse. — L'assemblée à la maison mortuaire, rue du Tilleul, 153.

Les amis et connaissances des familles BULTEAU-DUBRULLE et DELCAMBRE-BULTEAU, qui, par oubli, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part du décès de Dame Charlotte-Joseph CATTEAU, veuve de Monsieur Louis BULTEAU, décédée à Roubaix, le 28 avril 1904, dans sa 93e année, administrée des Sacrements de notre mère la Sainte-Eglise, sont priés de considérer le présent avis comme en tenant lieu et de bien vouloir assister aux Vigiles, qui seront chantées le samedi 30 avril, à cinq heures trois quarts et aux Convoi et Service Solennels, qui auront lieu le lundi 2 mai 1904, à neuf heures et demie, en l'église Saint-Martin, sa paroisse, à Roubaix. — L'assemblée à la maison mortuaire, rue Pellart, 113.

Un Obit Solennel du Mois sera célébré en l'église Notre-Dame, à Roubaix, le lundi 2 mai 1904, à neuf heures et demie, pour le repos de l'âme de Monsieur Joseph LECAT, nécessairement décédé à Roubaix, le 19 mars 1904, dans sa 61e année, administré des Sacrements de notre mère la Sainte-Eglise. — Les personnes qui, par oubli, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part sont priées de considérer le présent avis comme en tenant lieu.

Un Obit Solennel du Mois sera célébré en l'église Saint-Martin, à Roubaix, le lundi 2 mai 1904, à dix heures et demie, pour le repos de l'âme de Monsieur Auguste-François-Joseph BEGHIN, ancien Conseiller municipal, ancien Administrateur des Hospices, veuve de Dame Elise BONNAVE, décédé à Roubaix, le 29 mars 1904, dans sa 76e année, administré des Sacrements de notre mère la Sainte-Eglise. — Les personnes qui, par oubli, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part sont priées de considérer le présent avis comme en tenant lieu. Sont en outre priées d'assister aux Obits, le samedi 30 avril, à 7 h. 1/2, Confrérie du Rosaire; le lundi 2 mai, à 8 h., *Confrérie du Sacré-Cœur*; le lundi 16 mai, à 7 h., Association des hommes.

Un Obit Solennel du Mois sera célébré en l'église Saint-Jean-Baptiste, à Roubaix, le lundi 2 mai 1904, à neuf heures et demie, pour le repos de l'âme de Monsieur Pierre-Auguste CARPENTIER, époux de Dame Maria WATTEAU, précédemment décédé à Roubaix, le 28 mars 1904, dans sa 41e année, administré des Sacrements de notre mère la Sainte-Eglise. — Les personnes qui, par oubli, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part sont priées de considérer le présent avis comme en tenant lieu.

Un Obit Solennel du Mois sera célébré en l'église Sainte-Elisabeth, à Roubaix, le lundi 2 mai 1904, à neuf heures, pour le repos de l'âme de Monsieur Jules DUMONT, décédé à Roubaix, le 25 février 1904, dans sa 24e année, administré des Sacrements de notre mère la Sainte-Eglise. — Les personnes qui, par oubli, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part sont priées de considérer le présent avis comme en tenant lieu.

Un Obit Solennel du Mois sera célébré en l'église Sainte-Elisabeth, à Roubaix, le lundi 2 mai 1904, à neuf heures et demie, pour le repos de l'âme de Dame Pauline-Marie TANCHOU, épouse de Monsieur Clovis FLORQUIN, décédée à Roubaix, le 1er avril 1904, dans sa 32e année, administrée des Sacrements de notre mère la Sainte-Eglise. — Les personnes qui, par oubli, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part sont priées de considérer le présent avis comme en tenant lieu.

Un Obit Solennel du Mois sera célébré en l'église Sainte-Elisabeth, à Roubaix, le lundi 2 mai 1904, à huit heures, pour le repos de l'âme de Monsieur Jules PORRET, décédé à Roubaix, le 23 février 1904, dans sa 18e année, administré des Sacrements de notre mère la Ste-Eglise. — Les personnes qui, par oubli, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part sont priées de considérer le présent avis comme en tenant lieu.

CONCERTS & SPECTACLES

GRAND CIRQUE CONTINENTAL (Direction E. Roche), à l'Hippodrome. — Tous les soirs, représentation à 8 heures 1/2. — Matinées les dimanches, lundis et jeudis. — Tous les samedis, nouveaux débuts.

ATTRACTIONS. — *Café Georges*, 20, r. Carnot, Tg. 2070.

BRASSERIE DES FAMILLES, 18, rue de Tournai et 3, Place des Halles à Tourcoing. Dimanche 1er Mai à 7 heures. Concert-Spectacle avec le concours de M. Albert Dessauvages dans ses œuvres: A la Cantine, grande scène militaire de M. Dessauvages; Au Pain Sec, comédie de Ch. Barret; Les Charbonniers, opérette en 1 acte. 55460d

CONCERT DU PARC
Angle des Boulevards de Paris et de Cambrai
Dimanche 1er mai, à 5 heures du soir
OUVERTURE DES CONCERTS D'ÉTÉ
Mlle Duvillers, diction à voix; M. et Mme Petit-Jean, duettistes; M. A. Gil, poète-chansonnier du Chat Noir, dans ses créations; M. Wassily, comique grime.
En cas de mauvais temps, le concert sera complètement à couvert.
Tous les dimanches, lundis et jeudis, concert, attractions. 55517d

Emphysème Pulmonaire
L'Emphysème est causé par la dilatation des alvéoles pulmonaires, l'air circule mal dans les bronches, et la régénération du sang reste incomplète. Comme l'asthme, l'emphysème donne lieu à des crises d'étouffement et se traite de même. Le meilleur remède à employer est la Poudre Louis Legras, qui calme instantanément les plus violents accès et guérit progressivement. Une boîte est expédiée contre mandat de 2 fr. 10 adressé à Louis Legras, 139, boulevard Magenta, à Paris. 63860d

NORD

GENDARMERIE. — Sont nommés gendarmes à cheval dans le Nord : MM. Barnabé Loubert, ex-soldat du 19e escadron du train des équipages; Jean Plucain, ex-brigadier au 2e régiment d'artillerie coloniale.

UN TRISTE ACCIDENT A WAZIERS. — Vendredi, dans l'après-midi, M. Lucien Cogez, âgé de 67 ans, cultivateur à Waziers, bersait l'un de ses champs. Ce travail accompli, il se disposait à deteler son cheval, qui, prenant subitement peur, s'emballa, renversant le malheureux cultivateur, qui eut la jambe droite affreusement déchirée par les dents de la herse.

M. Cogez fut transporté, dans la soirée, à l'Hôtel-Dieu de Douai, où M. le docteur Seckeel, chirurgien en chef de cet établissement, a procédé, samedi matin, à l'amputation du membre blessé.

UN SUICIDE ÉMOUVANT A VALENCIENNES. — Une femme de Beuvrages, Mme Hubert Lamotte, s'est jetée, à Valenciennes, devant la machine d'un tramway. Quand on l'a relevée, elle vivait encore, mais elle ne tarda pas à expirer. On ignore la cause de ce suicide.

VISITEZ, VISITEZ la plage de *Malo-Terminus*. Tous propriétaires au bord de la mer. Grande vente de terrain au comptant et à tempérament. 55328

MÉTRITE, SALPINGITE, OVARITE guéries sans opérations ni douleur à l'Institut du Dr Lefebvre, à Montreuil-au-Bois (Belgique). 12742

BELGIQUE

DÉCORATION CIVIQUE. — La croix civique de 1re classe est décernée à M. Bonnet A., vétérinaire agréé à Iseghem. La médaille civique de 1re classe est décernée à M. Algoet C., professeur à l'école de dessin de Courtrai.

ELECTIONS LÉGISLATIVES. — Le *Moniteur* publie un arrêté royal convoquant les électeurs pour le dimanche 29 mai 1904, entre 8 heures du matin et 1 heure de l'après-midi, à l'effet d'élire le nombre de sénateurs et de représentants déterminé par l'état annexé au dit arrêté.

BRUGES

LES TRAVAUX MARITIMES. — De notre correspondant, le 30: Ces travaux sont activement poussés. On sait qu'en vertu des nouvelles conventions, le môle des escales a été allongé de 250 mètres. La longueur de la jetée est poussée à 2.487 mètres et la longueur des quais à 1.721 mètres. En 1903 et pendant les mois écoulés de l'année courante, la jetée a progressé d'une longueur de 625 mètres et le mur de quai de 750 mètres, de sorte qu'à ce jour, il a été construit 360 mètres de jetée et 975 mètres de quai.

Quant au canal maritime reliant Bruges à la mer, il est entièrement achevé; les hangars faisant partie des installations locales de Bruges, sont à peu près terminés.

Par suite des travaux nouveaux qui ont été décrétés, le coût de l'entreprise s'élève à environ 60 millions de francs, et le terme d'achèvement des travaux fixé au 11 septembre 1903 a été reporté au 31 décembre 1905.

NOMINATIONS ECCLÉSIASTIQUES. — Sont nommés curés : à Alveringhem, M. Van Hollebeke, curé à Westroosebeke; à Westroosebeke, M. Elewaut, curé à Neuve-Eglise; à Neuve-Eglise, M. Plouvier, directeur des Sœurs de charité, à Bruges; à Vichte, M. de Poorter, curé à Lampernisse ; Lampernisse, M. Maelfait, vicaire à Rumbeke.

YPRES

SÉANCE DU CONSEIL COMMUNAL du 30 avril 1904. — La séance s'ouvre à cinq heures. Présents : MM. Colaert, bourgmestre; Struye, Vandenboogaerde, échevins; Begerem, Fraeys, Fiers, Vanderghote, D'Huvetter, Vandenpeereboom, Bouquet, Vandevoorde, Canepeel, Soubry, Iweins d'Eschoutte, Lemahieu, conseillers; Gorrissen, secrétaire.

— L'examen de la caisse communale a été fait; il a donné satisfaction.

— Les comptes pour 1903 de la garde civique, du musée, des écoles gardiennes, de l'école ménagère, de la fabrique de Saint-Jacques, sont approuvés.

— Le Conseil émet un avis favorable sur le retrait d'une somme de la caisse d'épargne fait par la fabrique de Saint-Jacques.

— Les procès-verbaux de ventes d'arbres et de location de biens ruraux par les Hospices civils, sont approuvés.

— Le Conseil donne autorisation au Bureau de Bienfaisance pour la cession d'un bail d'une ferme à Dadizeele.

— Voirie. L'alignement de la rue des Etudiants après une enquête de commodo et incommodo qui a eu lieu, est adopté définitivement. La rue aura une largeur de huit mètres.

— On décide de faire une adjudication de 12 wagons de charbon pour le service du Château-d'Eau, d'après les clauses d'un cahier des charges qui est approuvé. Seul, les Yprois pourront prendre part à l'adjudication.

— On commencera la restauration de l'église Saint-Pierre par la restauration des fenêtres. Le devis s'élève à 27,087 fr. 96 à payer : un cinquième par la fabrique, un cinquième par la ville, un cinquième par la province, un cinquième par le ministère des Beaux-Arts, un cinquième par celui des Cultes. La part de la Ville, payable en deux fois, est votée.

Les restaurations faites aux monuments il y a cinquante ans, ont été très mal conçues et les parties restaurées sont pires que les autres. Il en est ainsi de la tour de l'église Saint-Pierre pour la toiture; le Conseil vote une somme de 900 francs pour la restauration de cette toiture.

— Le budget de l'église Saint-Pierre pour 1904 est approuvé.

— La restauration extérieure de l'église Saint-Martin, qui comporte une dépense de 654,000 francs, ne peut se faire en une fois; il faudra plusieurs années. On commencerait par le portail Sud, ce qui ferait une dépense de 118.722 francs. Le Conseil vote à ce sujet un crédit de 14,840 francs. On espère que les autres administrations ne tarderont pas à voter leur quote-part.

M. le bourgmestre expose que l'Administration de la Ville continuera de la sorte la restauration des monuments qui, quoique étant très coûteuse, ne nécessitera pas de nouveaux impôts.

M. Lemahieu demande que le souci pour l'embellissement de la Ville ne fasse pas oublier la partie rurale. M. le bourgmestre lui répond que la campagne ne sera pas oubliée au détriment de la ville.

— L'Etat cède à la Ville la rue de la Station et une partie de la chaussée de Poperinghe et reprend la rue de Steurs et le boulevard Malou.

M. le bourgmestre expose un plan d'aménagement du quartier de la Gare. Le square ovale resterait; une rue nouvelle partirait de la rue de Steurs vers la chaussée de Poperinghe, où il y aurait une nouvelle avenue; une nouvelle rue parallèle à peu près à la première partirait de la rue Edouard-Fiers et formerait ainsi un nouveau bloc avec la rue Capron, car la chaussée existant du Château-d'Eau vers la chaussée de Poperinghe, disparaîtrait.

La séance est levée à sept heures trois quarts.

TRIBUNAL DE SIMPLE POLICE. — Gobyn Léonard, Ruckelynck Emile, 5 fr. d'amende pour bal sans autorisation; Hoorelbeke Hermenie, 20 ans, deux fois 5 fr. et Hoorelbeke Marie, 49 ans, 5 fr. d'amende pour injures réciproques. Soetaard Cyrille, conducteur de chevaux, 20 ans, à Gheluwe se voit infliger 5 jours de prison conditionnellement pour bris d'un arbre.

VOL. — Un individu de Boesinghe, a été pris, samedi matin, en flagrant délit de vol d'une paire de ciseaux dans le magasin de M. Jules Bonte. La police a dressé procès-verbal.

POELCAPELLE

L'ERECTION EN COMMUNE. — Un télégramme a annoncé vendredi soir, aux habitants le vote du Sénat érigeant Poelcapelle en commune distincte et sa séparation de Langemarck. Immédiatement toute la commune fut en liesse, des drapeaux furent arborés, le canon tonna, les cloches sonnèrent à toute volée. Tout le monde était dans la joie de voir l'effort de trente années de travail enfin couronné de succès.

ROULERS

ELECTIONS POUR LE SENAT. — C'est mardi prochain à 2 heures, qu'aura lieu, à l'Hôtel du Cerf, à Roulers, l'assemblée des délégués de tout l'arrondissement pour le choix des candidats catholiques à l'élection pour le Sénat du 29 mai 1904.

Les membres sortants sont M. Mulle de Ter Schueren et M. le vicomte De Jonghe d'Ardoye.

VOIRIE URBAINE. — Un arrêté royal approuve la délibération du Conseil communal de Roulers (Flandre occidentale), adoptant un plan général d'alignement pour la rue du Moulin, en cette ville.

BRIS DE LANTERNES. — Dans la nuit de vendredi à samedi, sept lanternes ont été brisées le long de la chaussée de Bruges et dans la rue de l'Hôpital. Des passants ont reconnu les malfaiteurs; la police les recherche.

HOUTHEM

LE GAGNANT DU GROS LOT de la dernière tombola de l'Exposition de Liège, M. Jules Battier, va être le héros d'une fête organisée en son honneur par ses concitoyens du hameau de Cortewilde, dépendance de la commune d'Houthem (Ypres). La fête consistera en de « grandes courses vélocipédiques et pédestres internationales », auxquelles 110 francs de prix sont affectés.

A 3 heures, un cortège, précédé des musiciens d'Houthem et du Vert-Tilleul, se formera sur la place de Cortewilde. A 8 heures du soir, retraite aux flambeaux suivie d'un feu d'artifice.

COURTRAI

FABRIQUE D'ÉGLISE. — *Aliénation.* — Un arrêté royal autorise la fabrique de l'église de Saint-Martin, à Courtrai, province de la Flandre occidentale, à aliéner, à concurrence d'un capital nominal de 3.000 fr., une inscription au grand-livre de la dette publique belge, 2.50 p. c., n° 1077, au capital nominal de 19.047 fr. 62 c., le produit de cette aliénation devant servir au remboursement d'une rente hypothécaire due par la fabrique.

UNE DISPARITION INQUIÉTANTE est celle d'un père de famille de la rue du Grand-Kring, 18, nommé Constant Ovaert, journalier. Il est absent depuis le 29 avril. Voici le signalement de sa tenue le jour de son départ : Veste et gilet noirs, pantalon gris, casquette noire avec visière en cuir, foulard avec carreaux noirs et blancs, savates en cuir.

MOUSCRON

NÉCROLOGIE. — Samedi matin, à quatre heures, est mort rue des Moulins, 105, M. Henri Wymans, préposé des douanes retraité, ancien combattant de 1830, décoré de la croix commémorative de la campagne de 1830. M. Wymans était un des rares survivants de la guerre de l'indépendance belge. Il était né le 5 mai 1808, à Ottersum (Limbourg hollandais).

Le défunt était président d'honneur de la Fédération Royale des ex-sous-officiers, section de Mouscron. Les funérailles auront lieu mardi matin, à neuf heures en l'église Saint-Barthélemy.

REPRÉSENTATION AU PROFIT DES PAUVRES. — Le théâtre Couvreur installé sur la place de l'Hôtel de Ville, donnera mercredi prochain, à 8 heures une séance au bénéfice des pauvres secourus par le Bureau de bienfaisance. Au programme : *Une cause célèbre.*

LA GRANDE MÉNAGERIE Bostock and Wombwell, fondée en 1805, comprenant la collection d'animaux et d'oiseaux la plus belle et la plus complète du monde entier, sera ouverte à Mouscron le jeudi 5 mai, pour une journée seulement. Elle fera son entrée en ville vers midi, précédée de la musique de l'établissement, montée sur un char traîné par deux éléphants et quatre chameaux. Deux brillantes représentations seront données, la première à 4 heures et la deuxième à 8 heures.

Prix des places : 1res, 1 fr. 50 ; 2es, 75 centimes.

CHEMISERIE WILLE-HAUWEL. — Chemises en tous genres; confectionnées et sur mesure. 22002

ROLLEGHEM

LE CONSEIL COMMUNAL est convoqué pour mardi à 4 heures. Ordre du jour : 1. Personnel enseignant : Traitement, augmentation quatriennale obligatoire ; 2. Chemin de fer vicinal : Augmentation du capital de la ligne ; 3. Fabrique d'église : Approbation du compte de 1903, subside pour frais de réparation et reconstruction ; 4. Formation du rôle d'abonnement pour 1904. ; 5. Communications diverses.

BELLEGHEM

VOL. — Dans la nuit de vendredi à samedi, des cambrioleurs ont pénétré dans la cour de M. Léon Depaelaere, tisserand, demeurant rue de la Procession, et y ont dérobé dix lapins d'une valeur de 15 francs. La police a ouvert une enquête.

LAUWE

VOIRIE VICINALE. — La commune de Lauwe est autorisée à acquérir les terrains ou immeubles nécessaires, soit à l'amiable, soit par voie d'expropriation pour cause d'utilité publique, pour l'amélioration du chemin vicinal de Wevelghem vers Lauwe et Rolleghem, avec embranchement vers Reckem.

MENIN

CAFÉ DE LA FRONTIÈRE, tenu par G. Dekenwer-Ostyn. — *Agence en Douane.* 55079

COMINES

LE ROLE DE LA TAXE SUR LES CHIENS, pour l'exercice 1904, est à la disposition des contribuables jusqu'au 11 mai.

LES ÉLECTIONS SÉNATORIALES. — Nous avons annoncé que les élections sénatoriales devaient avoir lieu à Ypres, le dimanche 29 mai. Ces élections se feront dans toutes les communes de l'arrondissement. Voici pour Comines la répartition des électeurs, en ce qui concerne les bureaux de vote :

Ecole communale des garçons, rue des Moulins, classe du rez-de-chaussée : depuis César Accou à Descamps-Deldicque P., inclus. — Ecole communale des garçons, rue des Moulins, classe du premier étage : depuis Descamps-Desreumaux Isidore jusque Mispelaere-Cornil Louis. — Patronage des garçons, rue de Wervicq : depuis Mispelaere-Guilbert Pierre jusque Zwanepoel-Vandenbroele. — Patronage des garçons, rue de Zantvoorde : depuis Albrecht Pierre jusque Zoetardt-Ghesquière et la liste entière de la section de Ten Brielen.

GAND

NOMINATION ECCLÉSIASTIQUE. — M. Van Haelst, vicaire à Saint-Nicolas, est nommé directeur spirituel de la nouvelle paroisse projetée du Polder Prospère, à Kieldrecht, et est chargé des intérêts spirituels des ouvriers occupés à l'endiguement d'un nouveau polder.

TOURNAI

ACCIDENT MORTEL. — Samedi après-midi, vers quatre heures et demie, un ouvrier de M. Debaisieux, menuisier-entrepreneur, rue du Bourdon-Saint-Jacques, était monté pour fermer une trappe placée au plafond de l'atelier de menuiserie à hauteur du second étage, quand, à un moment donné, il perdit l'équilibre et vint s'abattre lourdement sur le sol. On se précipita à son secours.